

pretože spoznali, že nemajú vlastne o čom hovoriť? Premyšľali, čím by som sa mohol stať, a tak vkladali do mňa vlastné nedosnívane sny, odpovedali na otázky známych: „... ako sa máte?“ a „kedy?“ Alebo všetko prebiehalo tak všedne a samozrejme ako vlaky, ktoré vypravoval otec? Rozhodli za mňa.“ Zapalujete si cigaretu. Prvé základné rozhodnutie spravia vždy za nás. Ako ste opäť očami zavadili o fotografiu, ktorá vás predstavuje ako polročného, vybavila sa vám spomienka. Máte dojem, že vás na vštívia po prvý raz. Videli ste niečo nad sebou a netušili ste, že vám to nazvú oblohou, hľadeli ste na ňu, ale nevedeli ste, že máte oči, nevedomili ste si, že sa vlastne dívate. Teraz v spomienke zistujete, že sa pamäťate len na okamih prudkého zdvihu, bol to otec? Asi ma vzal na ruky, myslíte si, a sama spomienka je vám odrazu akási cudzia, neskutočná, máte dojem, akoby ste si ju vymysleli, zanecháva vás v neurčom stisnení. Už ste ho pocitili. Pri pohľade na röntgenologický snímok vlastnej lebky. Trochu ste sa zachvelli, keď vám ho počala sestra s poznámkou: – Nechcete sa vidieť? – Vstali ste a opäť sa vám vrátila spomienka – tá chvíľa rýchleho zdvihu. Prichádzate k názoru, že ste vlastne zbytočne pátrali, či vás otec chcel mať alebo nie. Fakt je, že ste sa narodili, že otec vás bral na ruky a hral sa s vami. Zazvonil telefón, kročili ste, zdvihate slúchadlo, je akési teplé, akoby ho kto si bol džial pred vami, a niekde sa ozvalo – moment, prepojím, hlas sestry Anzelmy. Predstavili ste si jej červené pančuchy, pristihli ste ju raz v noci, ako si ohrieva nohy na radiatore, a prekvapilo vás, že spod mníšskej kutne skričala sýtočervená, prudko zhodila nohy a vý ste si pomyslili, že sa asi hanbí

za svoju lásku k farbám. Vzápäť ste si spomenuli, že maľuje malicke, skoro miniatúrne krajinky do izieb pacientov. Zapýrila sa, rozplakala a vy práve počúvate jej hlas: – Nemohli by ste prísť, prosím vás, pán doktor? Priviezli jedného dôstojníka ... Nemôžu ho previeziť do toho ich lazaretu, lebo ... – Skutočne sa nedá ... – odpovedali ste, a ona zmikla, akoby bola prekvapená, že odmietate. po okamihu ticha sa sputujete, prečo sa obrátila na vás, vysvetľuje, že na oddelení sú len dvaja a už volala primárovi do bytu, ale ... to ste už nepočuli, zložili ste slúchadlo, nemusíte prísť, ale môžete, boli by ste, lebo vás považujú za nespolahlivého. Stojite nad telefónom. Už už ste ním pohlili, aby sa ozvala pošta a potom Anzelma, no zadržali ste ruku, akoby ste si razom uvedomili, že keby ste sa dozvedeli, čo mu je, neodolali by ste. Odmielali ste preto, že to bol nemecký dôstojník, či preto, že sa rozhodujete? Nie? Prečo ste ho potom odmietli?

Pre náhly nával a presilu odporu k staronovej, večnej a večne novej prvej chvíli, v ktorej prikladáte skalpel k telu. To všetko v sekunde. A bez súvislosti sa vám neraz zjavil ten kácer, drevená hračka, ktorú vám kúpli otec kedysi v detstve. Vykladali ste ho do okna a kričali ste na ulicu, ale otec vám povedal, že kácer nerobí kikiríkí. On umiera, schytli ste slúchadlo, zvoníte, vás hlas: – Prosím si nemocnicu! – je ako výkrik. A opäť: – Moment, prepojím. – Opanujete: – Haló? Haló? Sestra Anzelma? – Ale akási iná žena sa sputuje: – Dostal ten list? Ved som mu jasne povedala, že ... – Haló? Haló? – Kričíte, hoci viete, že ste skočili do akéhosi cudzieho rozhororu. – Nepovedal, čo chcel robiť, odstáhoval sa od nej a mne to vysvetľoval celkom ... nesmieš pla-

kať... – zapraskanie v slúchadle. Niekoľko tu vysvetloval, odstáhoval sa, pocítili ste bolest, akoby sa to dotýkalo vás. – Haló? Hovoríme... Sestra Anzelma? Vy ste to, sestra Anzelma? – A pred očami sa vám rozlieha noc, dokonalá noc bez škár svetla či polotiená, máte pocit, že niet rozdielu medzi tmou a vašimi očami, akoby sa temnota začínala na krehkých cievach vašich mihalníc. – Anzelma? Nie? Zavajte ju, prosím vás. – Hmatáte zrakom na miestach, kde by mal byť mür domu, chcete oň oprieť svoj pohľad, počujete, ako kto si prichádza k televízoru. – Nemôžem ju... nie je ani na oddelení... zomrel tu jeden dôstojník, tak ho teraz práve... zhodili ste slúchadlo. Koľko minút uplynulo, čo vás volala Anzelma? Tri, najviac štyri. To by ste boli iba na ulici, a ak by ste si vzali taxík, prechádzali by ste práve okolo ľavého brehu Váhu po asfaltovej ceste a blížili by ste sa k budovám nemocnice. Zapálili ste si cigaretu – robili ste to pravidelne, ak vám hlásili úmrtie – otvorili ste dvere, vstupujete do otcovej izby. Spí. Hľadíte do tmy, k posteli, predstavujete si otcove zavreté oči a jeho spodnú úzku peru, vtiahnutú dychom pod hornú. Zišlo vám nám, či sa náhodou nezobudil a nečaká na vás príchod tak ako vy kedysi. A hodiny v ordinácii odbíjajú, čiúli ste k dverám, opätkom poltopánky ste zavadili o prah, zdvihli ste najprv pravú nohu do výšky decimetra, akoby prah tých známych dverí mal hmotnosť podvalu pod kolajnicami. Potom ste tak isto pokročili ľavou, nachýlili ste sa dopredu, zlomený v páse, a dvere zatvárate, akoby ste sa naklánali nad priečasť, zatvárate ich pozorne a nehlúčne, v ošiali, podlahu vám zapraskala pod nohou a cítite, akoby sa niečo vo vás prelomilo. Strá-

cate presné vedomie o sebe, akoby izba, nábytok, priestor i vy sám bola akási osoba, akoby sa to všetko odohrávalo v nej samej, akoby ste nemali ani ruky, ani nohy, ani hlavy, akoby vašou rukou pokojne mohol byť hluchý nerozsvietený luster alebo tma, opreli ste sa o stôl, a ani ste nepociili, že ste to vlastne urobili. Chodíte po ordinácii asi preto, že sa viete pozorovať i v svojich prejavoch, pomysleli ste si, že sa správate akosi tak ako odsúdení na smrť. Pamäťate sa, ako ste sa raz ocitli pri Vierinom dome? Nikdy jej sice nepatrili, ani doň nikdy nevkročila, ale často ste sa s ňou prechádzali okolo neho.

Stál v záhrade všedný a starý, obrastený divým hroznom pod južnými oknami a mal v sebe niečo z odmeranej mlčalivosti kaštieľa.

A Vieriným domom ste ho nazvali preto, lebo vám opakovala, že „je to jej sen bývať v ňom.“

No a jedného májového odpoludnia ste zastali pred tým domom. Viera bola vtedy už mŕtva, nedeli ste sa rozhodnúť: Vrátiť sa – alebo pokračovať v prechádzke až po ten strom pri viadukte ako vždy?

A tu z brány toho domu vybehol chlapček, celý upotený, a na tračkoch modrých nohavíc mal prípnevne krídla z husí. Zbadal vás, lebo vletel skoro do vás, a hned povedal:

„Hlám sa na vtáka! Ja... som vták, viete... vták...“

Dívali ste sa naňho vyrúšený z premýšľania a chlapček pristúpil tesne k vám a opakoval:

„Som vták...“ Obrátili ste sa chrbotom k chlapcovovi a práve vtom ste si pomysleli, nevedno prečo (možno ste o tom

uvažovali aj predtým), že ľudí postupne zabija práve to, na čo sa najviac upínajú. Ak sú nerzhodní a skepticí, zabija ich nerzhodnosť a skepsa práve tak ako istota, pre ktorú sa rozhodli.

Ale na túto prechádzku, Vierin dom, chlapca, čo bol vtáčikom, ani na túto svoju myšlienku ste si teraz nespomenuli. Zabudli ste na ľu navzády.

Odstúpili ste od stola a ocitli ste sa medzi vešiakom, knižnicou a košom, na mieste, kde ste zastali len zriedkakedy. Znovu ste sa zamyseli nad laborantom. Premýšľate, že vy ste konali tak, ako ste uznali za vhodné. Konali ste v zmysle svojho chápania dobra, ale bola tu anjeličkáka, bolo tu i rozhodnutie laboranta, jeho ženy. Zdá sa vám, že ste väčšinou a doteraz skoro vždy obvinovať len seba, nechcete viníť ani ich, hoci ich viňte, ale obviňujete samotný život, podmienky, v ktorých sa ľudia rodia, vysievajú a nakoniec i umieraјú. Preto ste súhlasili s Igorom, že svet sa zmení iba revolúciou. Princíp života, ktorý robí nakoniec neznesiteľnou samu existenciu a dovoľuje ľuďom rozhodovať sa iba medzi menším a väčším zlom, princíp, ktorý dovoluje vraždiť, milovať a mať nádej. Princíp, o ktorom hovoril aj Róbert, vás kamarát z detstva, a protestoval proti nemu svojim vlastným životom.

Spomíname si, ako ste sa prechádzali s Róbertom dažďovou Bratislavou; hovoril vám, že život bude mať zmysel azda vtedy, keď sa jednotlivci spoja v húfy a zástupy, ktoré budú verejne páchat samovraždy a tak odmietať princíp života, ktorý robí z ľudí iba tiene ukrutnosti. Vrável, že iba vtedy, hďad iba vtedy sa spomäťajú aj ostatní zo svojho egoizmu, zo svojich zbeslostí. Kričal, že je prepychom a zverstvom milovať a mať rád, pokiaľ všetci

okolo nie sú šťastní. Nesúhlasili ste s jeho názormi, hoci ste mali pre ne pochopenie a živelne, neuvedomujú si to, používali ste v rozhovoroch s ním lgo-rove myšlienky a názory. Ale Róbert vás aj tak nepočúval.

O pári dní ste sa dozvedeli, že sa otrávil. Šli ste za ním do nemocnice uprostred júna, lebo vám povedali, že ho budú pitvať. Ani presne neviete, ako ste vošli do nemocnice, pokračovali ste vestibulom k pitevní. Zistili ste zároveň, že ste vôbec nepocítili smútok. Zlakli ste sa sám seba, ale bolest ste nepocítili. Boli ste iba slabý, unavený. Iba úzkosť vzblika vo vás, úzkosť z toho, že nepocítujete žial. A hnev, nenáviať k sebe, nenáviať a pohŕdanie vlastným srdcom, ktoré už nie je schopné ani smútiť. Ale neboli na vás práve ten princíp? Princíp života, ktorý vás obral o silné pocitky... a to nielen o lásku a radosť či ľaďenie, ale i o smútok, žial, pozornosť, súcit, a nechával vás v nekonečnej úzkosti a únavе. Nebol on na príčine? Márnne ste sa usilovali nájsť skutočný zmysel vecí, nadchnúť sa, pocítili ste len väčšiu únavu, podráždenosť. Čo robiť, čo robíť? opakovali ste si. Vozili vám nové prípady a vy ste operovali a potom ste sa zrútili na lôžko, vstávali ste a znova ste operovali. A zas vás premáhala únavá, zobudili ste sa, zaregistrovali ste opäť známe tváre svojho okresu, skalpel v ruke, pohľad na prsty. Netrasú sa? Operovali ste a líhalí ste si. A teraz sa máte rozhodnúť.

Ak ste sa niekedy vyspali lepšie, uvažovali ste, ako by sa mal zmeniť „princíp“ života, ale nepričádzali ste k záveru, dovezli pacienta a vy ste museli ísť k nemu. Tá teória o „okresnom“ šťastí bola kedy si vo vás, ale už ste sa nad ľu nezamýš-

lali. Začali ste si sústredene umývať ruky, myšeli ste radšej na mydlo alebo ste sa púšťali do rozhovorov o počasí, o čomkoľvek... len neuvažovať, nespomínať. A skutočne sa stávalo, že keď ste nemohli spáť, lúštili ste radšej krížovku, ako by ste premýšľali.

Unavili sa vaše teórie o „vášni storočí“. Vaša zatočosť mať vždy pravdu, únava, únava. Spomíname si, kedy ste pocítili naplnu jej ostrie? Opäť vidíte v duchu to horúce popoludnie, červenú hlinu, vysušenú slncom, dopukanú, rozrytú čakanni a lopatami, a znovu počúvate hlas chlapíka v koženej veste na zip, ktorý stál na prevrhnutom trojkolesovom voziku a hovoril k davu. Vysvetľoval, že ich predsa nik nedonúti robiať pre tehelnú, že môžu odísť aj hned, ak sa boja týfu, ale že nech z nich nikto nepomýšľa vrátiť sa a prosiť o prácu, keď epidémia utichne. „Rozhodnite sa!“ Rozkročil sa na vozíku, slová, ojedinele výkriky zhromaždených a chlap si zobliekol koženú vestu a vy ste si všimli jeho škoricovo-hnedé traky, akási žena s dieťatom sa rozkričala, niekto hodil do nej hrudu, ale tá sa rozprskla pri vašich nohách. Robotníci sa prekrikovali, kto si zvolal, či ich život nie je viac ako hlinu, a správca sa usmial a hovoril, že je to predsa samozrejme a že si váži práve tých, ktorí sa vedia premičť a vydrižať. Pripomínal, že Spoločnosť im vždy vychádzala v ústrety; že malí nárok na tehy, povedal, že pretoho, kto zostane, usporiadajú v sobotu večierok... – a čo je najhlavniesie... – zdôraznil správca, – ... bude mať nárok i na lekára, ak z vás nieko ochorie... nebudeť musieť zaplatiť ani korunu! Uvedomujete si to? – Hlasy tíchli. A vy si spomínate, ako ste dostali diplom a vrátili ste sa k otcovi uprostred leta a týfovej epidémie, ktorá neopadala, na-

opak, sihela, v malej továrnici na spracovanie lesných plodín zastavili prevádzku, pracovalo sa iba v tehelní spoločnosti „Domus“, kým kto si neprišiel, že nákaza pochádza vlastne z tehál, a ani nie tak z nich, ako skôr z náleziska hliny, ktoré tvorilo obživu väčších bezzemkov a chudobných gázov spolu s biednymi ložiskami rašelin a kamennolomom. Ľudia odchádzali z tehelne v húfoch, odmietali robiť s hlinou a vy ste boli lekárom bez miesta. Spoločnosť vás pozvala ako sezónneho robotníka a vašou úlohou bolo nielen liečiť, ale i vyvračať nezmysly o príčine nákazy. Liečili ste, bolo to vlastne iba jediné: zistovať nových a nových prípadov, lebo rodina postihnutých si musela kupovať lieky za vlastné peniaze, nemocnica nestačila, pracovnícku ubúdalo a spoločnosť „Domus“ hrozil úpadok a konkurenčia. Pátrali ste po príčine nákazy, zakázali ste používať súkromné studne, čím ste si získali reprietelov, prehovorili ste správcu tehelné a ten vám zohnal dvoch výrastkov, zalievali ste s nimi žúmpy a dlane vám vyhýzla biela žieravina, budili ste sa v noci na bzukot múch, a keď ste krácali cestou, citili ste medzi zubami rozvírený prach, telefonovali ste do nemocnice, na okresný súd, prosili ste o pomoc niektorého z kolegov, žiadali ste o zaspanie močiara, ktorý patril velkostatku. Len náhodou ste prišli na zdroj nákazy. Nemohli ste späť pre injekciu kofeinu, vstali ste, noc bola dusná a teplá, práve vychádzal mesiac a vy ste si zapálili cigaretu, obišli ste budovy tehelne, vstúpili ste popri humne, ktoré slúžilo za sklad tehál, a za ním ste pătnásť krokov od krytého betónového smetiška ste objavili toho kreténa, ktorého volali „Dve šváby“ a ktorý sa len tak ponevierał po dedine; videli

ste ho i v tehelní, všimli ste si ho, lebo rád napo-
dobňoval prácu druhých; ak videl, že kto si ukladá
ešte nevypálené tehly pod krov, aby obschli, ukladal
i on, ale ak ho oslovili, stačilo ho pochváliť alebo si
ho len všimnúť, zutekal ako splašený živočich. „Dve
šváby“ sedeli so skriženými nohami, vydávali hrdel-
né zvuky, ktoré sa ponášali na pláč. Pristúpili ste
blížie a zbadali ste, že veľké a ľahké železné veko,
ktoré zakrývalo rúry vodovodného potrubia, je od-
tiahnuté a kretén hľadí do betónovej šachty. Vy-
kročili ste. „Dve šváby“ vyskočili a vás zarazil zá-
pach, čo sa sústredil zo šachty.

Až na druhý deň sa prešetrili príčiny. Puklo vodo-
vodné potrubie, ktoré privádzalo vodu k miešaču
hliny, voda zaplavila šachtu a, samozrejme, preni-
kala späť do rúr – no medzitým obmyvala zdochliny
slepok, pretože kreténovou záľubou bolo chytať,
kradnúť a potom bezdôvodne hrdusít slepky bez
toho, že by z nich niečo mal, a pretože nevedel,
načo je voda v šachte, hádzal do nej svoje úlovy.
Privod vody netrpel, nikomu nezišlo na um kontro-
lovať rúry, a keď prišli žandári z okresného mesta,
dedičníctva odmietli výdať kreténa. Zatajili ho a vy-
ste sa o tom dozvedeli až v sobotu. Chceli ste si
skrátiť cestu k železničnej zastávke, šli ste popod
horu a nemohli ste zabrániť tomu výjavu. Skoro po-
lovica dediny sa zhromaždila pod strmým návrším,
nie len dospelí, ale i deti boli ozbrojené všeľjakými
drúkmami a bakuľami. „Dve šváby“ ležal zviazaný do
klbka, prebíjali ste sa cez zástup, keď posotili kre-
téna, gúľal sa s ukrutným a žalostným revom dolu
svahom po vyschnutom blate a ihliči a lúdia uhá-
ňali za ním dolu kopcom, všetci chceli byť „kreténovi
v päťtak“, potkýnali sa, padali. Všimli ste si rozcu-

chanú, pološialenú starenu, jej jediná dcéra tiež
podľahla epidémii a starena udávala tón „ponsti-
teľom“, bola prvá, ktorá zachytila kreténa palicou,
zdržala ho, vrhla sa k nemu a jej vyschnuté pŕste
mu dopadli na hlavu, potom ho znova posotila a
ostatní ju začali napodobňovať. Vše pristavili kreté-
ná a dvihali palice, no v polovici svahu bol už
kretén rozviazaný, pretože údery mu pouvoľňovali
povrazy, a mŕtvy. Niektorí sa ho znova pokúšali sputa-
nať, ale prestali so svojou snahou, lebo palice ich
druhov si začínali myljiť kreténa s ich údmi. Postih-
nutí údermi sa teda oborili i na svojich spojencov,
nastala zvada a bitka, no väčšina zhromaždených
tala iba do kreténa, objavovali sa príznaky únavy,
dychčanie, ochabnutosť, utieranie potu. Stáli ste
zdesený uprostred davu, ktorý sa pomstil za smrť
svojich druhov novou smrťou. Počúvali ste dopa-
danie palíc, pravidelné dopadanie, akoby mlátili
cepami žito, milcažili mŕtveho s takou náruživosťou,
akoby odstraňovali naveky a navždy všetko зло, epi-
démiu, smrť i poníženie. Zapadalo slnce, vodnatým,
čírym nebom sa tiahol tmavočervený, skoro čierny
pruh ako sadnutá krv. Zase ste nespali v tú noc.
Prenýšali ste; odstáňali ste súčasne
nezapričinili ste smrť kreténa? Tým, že ste vysvetlili,
čo zapríčinilo epidémiu, vyprovokovali ste súčasne
zverskú ukrutnosť. Ažda opakom lásky tých dedin-
čanov k vlastným príbuzným bola iba ukutnosť? Či
dobro, či konanie dobra musí mať vždy svoj protipól
v zle? V malom, povedzme, alebo v menej, než je
kvalita dobra, ale predsa len v zle? To boli otázky.
„Dve šváby“ bol trestaný za zlo, o ktorom nevedel,
že ho spôsobil, za zlo, o ktorom ani netušil, že jest-
vuje. Bol vinný? Sedeli ste už vo vlaku a bola ne-

deľa, biely, oslnujúci deň, otázk'y vás neopúšťali, doma ste sa okúpali, preobliekli a vyšli do mesta. Kráčali ste ulicami a akási cesta šla pred vami, pokračovali ste po nej až ku kúpalisku pod návrším. Kúpací sa v plavkách, ležiaci na dekách, ženy, muži a deti si vás prezerali ako opitého, nevedeli ste, že sa potkýnate a tackáte. Prechádzali ste nepravidelnou krikou pomedzi odychujúcich, vaše zakalené oči pozerali na usmiate tváre, nepočúvali ste posmešné poznámky, uberali ste sa ... Kam ste sa uberali? Nevedeli ste, len ste šli, akoby odpoved', prečo ideš, mala príť len uprostred vášho posledného kroku, dívali ste sa na nich a postupovali ste hore po návrsí k lysému temenu kopca, ktorý obrazstá bodl'ac a čakanka. Vedeli ste, že s vašim odhalením ložiska tyfú sa skončí i vaše zamestnanie u spoločnosti „Domus“. Mysleli ste na svojho chotého otca, na svoju dávnu lásku, ktorá sa stratila po promocii ... ale myšlienky sa vám vytarili z mozgu, vnímali ste len vlastný krok a razom ste zatúzili len ist' a ist' a mali ste pocit, akoby ste sa tým oslobodzovali od všetkého, zostali ste na temene vršku, bolo oblé ako koleno, sivozelené od bodl'acia. Kdesi zastonal svrček, slince vám padlo kolmo na hlavu a vy ste sa poobracali, pozreli ste dolu a kúpacíci sa boli malički, ako drobné oranžové čiarky v obrovskom lieviku údolia. Čakali ste, že sa hádam dozviete, prečo ste sem šli? Podvedome ste dúfali v čosi také, v akúsi odpoved', prečo ste zablúdili práve sem nad kúpalisko, prečo ste vystúpili hore na vrch, v nejakú pointu po tej práci medzi umieraúcimi, vykopanými hrobmi, únavou, pointu po včerajšom umučení kreténa, niečo ... ale nebo bolo prázdne, nahé, bez oblakov, bez príznakov dažďa.

Vtom sa vám zachcelo spať, spať, nič viac, len spať; natiahnuť sa a zavrieť oči. Mali ste chut' rozplýnnuť sa, zabudnúť, zobliekt sa zo všetkého, čo ste poznali. Zvalili ste sa do bodl'acia ako podstaty a cítili ste len, ako vám nervy vpíjajú ticho.

A tu sa rozozvučala siréna. Oznamuje koniec plachu a vy ju počúvate so zatvorenými očami ... počúvate ju ... počúvate ... čo všetko ste už počúvali? A nemyslite na to, že ste neurčili svoj vzťah k otcovovi, hoci ste začínali dobu, keď ste ešte len vznikali a keď ste potom, omnoho neskôr, konfrontovali postoj iných otcov k svojim budúcim deťom. Chceli ste si podrobne zopakovať svoj život, svoje názory, aby ste sa mohli rozhodnúť. Mali ste nádej, že sa vám podarí zopakovať aspoň to, čo ste prežili, a rozhodnúť sa pre otca alebo pre partizánov, dúfali ste, že sa nájdete uprostred svojich protichodných názorov a minulých činov, verili ste, že si ujasníte sám seba! Keď ste vstúpili do ordinácie, malí ste chut' všetko zrušiť, vyriešiť navždy.

II

Igor sedel vedľa nízkeho šoféra-taxikára, ktorý robil spojku partizánom. Bol to chlap až hriešny pre svoju nevýraznosť, jeho obličaj sa nedal hádam ani zapamätať. No bol to jeho štastie, pracoval presne, jeho schopnosť tváriť sa, akoby nevedel narátať do päť, ohromovala. Dosahoval to i tým, že keď ho oslovili a vypočúvali, odpovedal vždy len na istú otázku. Už napríklad odznela piata, keď on odvetil na prvé, radostne, akosi povznesene, akoby uhádol, že niečo chču od neho, a bol štastný, že môže od-

povedať. Potom zas odpovedal na šiestu pri jednej otázke a jeho spôsob budil dojem, že má pomalú, zakriknutú, dedične ochorenú mysel', a obyčajne unavil výstretrujučich. Igor vybadal túto jeho vlastnosť a vysvetli mu plán, ako odvŕtiť pozornosť strážnych. Pri prehliadke prieplastiek neukáže doklady. Igor premýšľal nad postupom a prichádzal k názoru, že najúčinnejší výsledok sa dosiahne tým, keď on ako duchovný pride po lekára, ktorí je potrebný u nich v dedine. Priepustku vysaboval len pre seba, náhlenie sa zdôrazní práve tým, že prepadol doktora vo večerných hodinách, on ako lekár sa preukáže dokladmi a taxikár si zabudol v zhone legitimáciu. Strážni sa oboria na neho, ako je to možné a tak ďalej, nakoniec taxikár nájde svoju legitimáciu v aute, ospravedlňuje sa „viete... náhľime sa...“ Akékolvek podzrenie sa tým odsunie. Igor si opakoval podrobnosti, ktoré by mohli nastať. – Najlepšie by bolo, keby som stratil hodinky, keď sa nájde legitimácia. Bolo by to treba povedať tak, že vlastne celé pretiahovanie prehliadky zavinilo stratu hodiniek, odopli sa, spadli... výčitavý tón... – Igorovi sa myšlienka zapáčila, v poslednom okamihu sa nájdu – na snehu. Ale či on pôjde? Ako sa rozhodol? Igor znervóznel. Zapálil si cigaretu. – Vieš, že pri tom moste som mohol dostat? – ozval sa taxikár. – Mal som štastie... predstavi si, že by to šlo dačo nižie! – Igor neodpovedal, bol podráždený, obával sa odriecknutia.

– Zastav... Sme tu! – zamrmkal Igor.
Sedeli ste s hlavou na písacom stole, pod pravým lícom pijak, a neodpovedali ste na Igorov pozdrav. Spýtal sa vás, ako ste sa rozhodli, ale vy ste mlčali, nevšimli ste si ani rozochvenie v jeho hľase, vzru-

šenie, ktoré vedel vždy zakryť v rozhodujúcich chvíľach, aby ním nerozčúli druhých, a keď vám chytí hlavu do dlane a nakloní sa vám nad oči, pozerali ste naňho meravým, vyravnaným pohľadom, ktorý nič nesľuboval ani o nič neprosil. Pery ste malí zovreté a lícne kosti vám trochu zreteľneji vystupovali v obličaji. Vstali ste a postúpili k sklenej skriňi. Rozhodli ste sa pre otca, alebo pre ranených? Alebo ani pre jednu z dvoch možností, ale robili ste tak, akoby ste sa rozhodli pre Igora? Keby bol pred chvíľou vstúpil vás otec, hoci je to nemôžne, do ordinácie a sadol si, nespúšťajúc z vás pohľad, boli by ste teraz vkladali svoje lieky a skapely do priestraného kufrika s mnogými priepravkami? Neboli by ste ukladali tuby s chininom vedľa seba, i keby bol potom, po príchode vásšho otca, vstúpil Igor? Ale Igor prišiel prvý raz a konali ste azda z popudu jeho prítomnosti? Konali ste, pretože jeho osoba vás nútila, aby ste sa vydrali k obidvom možnostiam, no vy ste nemali síl, nevládali ste už premýšľať, cítili ste, ako vám stúpa horúčka, skutočná horúčka, zistiteľná teplomerom. Vložili ste si ho do koženého pudzra so strieborným chráničom, ktorý sa dá zasunúť do vnútorného vrecka kabáta ako plniace pero.

Hádam ste si predsa len trochu uvedomili seba, keď ste si naťahovali hodinky? Vyďchli ste a Igor vám vložil revolver do rúk a od tej chvíle sa vám zdalo, akoby sa tlkot vásšho srdca ozýval v pažbe pištole a v nábojoch. – Je zaistený, – poznamenal Igor. Vychádzate z ordinácie a vás pohľad ju nepremeral ako obyčajne, v obidvoch rukách zvierate svoje veci, kufrik s liekmi, prepoterá bravčová koža jeho rukoväte vám lipne k dlani a v prstoch ľavice

nesiete plečníak, obväzy a mnoho iných vecí. Schádzate po schodoch k autu a taxikár, ktorý sa kedysi vyučil za sadzača, sa vám pozdraví úklonom, aby všetky zdanielivé a prepotené zdvorilosti boli dodržané. Usadili ste sa za chrábát taxikára, Igor vám pomáha uložiť kufrík, plečníak ste umiestili pod svojím sedadlom, je sklápacie a obsahuje i proviant, malé hrachové konzervy, ukryté v poskrúcanom plásti. Cítite, ako vám revolver v ruke vlnne, aký je horúci a mokrý, vlna horúcky neopadá a hľuk auta vnímate ako v mŕákotách. Igor sa vám príhovára, ale jeho hlas vám splyva s hukotom motora, neuvedomujete si, že vám rozpráva, ako sa máte zachovať pri styku so strážou, zdá sa mu, že premýšľate o otcovi, o svojom čine, kym vy už nepocitujete ani závan spomenky na to, že ste premýšľali, ani neuvažujete, že ste vlastne konali a rozhodli sa, len divný bôl' sa vám rozložil v sluchách. Hádam ani vtedy by ste nici nepočuli, keby Igor skríkol na vás. A tu ste si naraz udreli čelo o ponikovanú obrubu operadla. Auto zastalo. Uprostred cesty pod horou stojí nemecký dôstojník a vojak so samopalom zastavil váš voz. Igor vystúpil prvý, vyberá legitimáciu a priečsku, v ľavom wreku zviera revolver. Odistil ho. Za ním vychádza taxikár. Zastal a prázne dlane mu ovisli, plecia nahribli, nohy trochu skrčil v kolennách, pozoruje vojaka. Vstávate, pravú nohu máte stípnutú, ale si to ani neuvedomujete. Vyskočili ste a krívate, dôstojník si to všimol, vy nie, pozzerá na vás. Razom ste pocítili ľahký vietor na svojom rozpalenom čele a bolo to ako úder, dôstojník rozšíril oči doširoka a dvíhal ruky. Vystúpili ste s obnaženým revolverom... no vojak vystrelil na taxikára. Kým sa šofér preválil cez blatník, Igor sa vrhol na

vojaka a kopol ho do holennej kosti, pošmykol sa a tiež sa zviezol na sneh, ale voják prudko trhol zdvihol a už-už sa posunul na laket od Igora, ktorý sa voják ho udril ľavou päštou do žalúdku a Igor ho stihol chytiť len za golier plášta, lebo voják pritom mykol hlavou, výložky vojaka sa kízali v Igorových prstoch, prekážala mu hlaveň cudzieho samopalu, dva prsty sa mu predsa podarilo vtisnúť do očí vojaka a pravou rukou mu začať škrátiť gágor, ale voják ho kŕcovite stisol rukami ponad lopatky a prevrátil. Obidvaja sa zrútili do priekopy, kym vy ste mierili na dôstojníka. Zvierali ste zbraň v natiahnutej pravici, akoby ste mu ju podávali. A tu vám vykázla sila z oka. Cez zakalený pohľad ste vnímali dôstojníkovu tvárou, bola ožiareňa slabučkou ozvenou reflektorov auta, malí ste dojem, akoby ste mierili na vlastný obličaj, tak sa vám zdalo cez kvapky sľz. Dôstojník vám tiež hľadel do očí, no pobadal súčasne, že vás revolver je zaistený a vás prst neskízol k poistke. Vyskočil. Neustúpili ste. Pristúpil k vám a vybral vám revolver z dlane. Malí ste ju naraz prázdnu, no vystretú i nadalej, akoby ste niečo ponúkali, ukazovali alebo akoby ste sa pokúšali podať mu ruku.

Dôstojník odistil zbraň. Stretol sa s vaším zrakom, potom pozrel na revolver a opäť sa podivil na vás, nehľadel vám do tváre, ale na hrdlo. Zdvihol zbraň tak, že os hlavne prechádzala cez vaše plúca, správil to razom, akoby sa v tom dobre vyznal. Napokon mu ruka klesla k stehnu. Akoby premýšľal. Naraz sebou trhol a sústredene pozrel k miestu, kde zmizli zápasiaci. Aj vy ste ta pozrieli, pamäťate sa? A vtedy vám dôstojník strelił do pís.

Spadli ste očami k oblohe a dôstojník bol hádam veľmi spotený, lebo si laktom otrel čelo a podišiel k vám. Zastal tak na tri kroky. Zastenali ste a v zvlnutých očiach sa vám zachvel akýsi odlesk, akoby sa vám trblietali v pohľade vzdialéne svetlá súhviedí. Dôstojník pristúpil nad vaše telo so sklonenou a zdesenou hlavou, nedá sa vedieť, či mal tvár vlhkú od slz alebo od potu, no potom pozrel na auto a kládol naň dve zbrane: svoju i vašu. Vo chvíli, keď z priekopy vystúpil Igor, dôstojník sa za hľadel na neho, potom sňal čiapku a založil ruky za chrbát a spravil čelom vzad ako odsúdený na popravu. Igor si stieral kv, čo mu prúdila z nosa, vzal revolver z kapoty, prikročil k dôstojníkovi. Keď sa mu ocitol pred obličajom, dôstojník zavrel oči a stisol perky.

Igor sa potom obrátil a kľakol si k vám; už vás neprebuďal. Vytiahol vám z wrecka ľavú ruku, niečo ukryvala, prsty sa naraz uvoľnili, otvorili sa, a uprostred dlanie ste mali zamrznutého vtáčka, ktorého ste našli na rímskej ordinácii. No Igor ho sprvu pre tmu nerozoznával.

POTÁPAČA PRÍTAHUJÚ PRAMENE MORA

Jozef Felix

Kniha nekaždodenná

Stačí sa hoci len letmo pozrieť na päť noviel, zhrnutých do knihy Jána Johanidesa *Súkromie*, aby sme poznali, že ide o prózu, ktorá smeruje k celkom iným umeleckým cieľom a má celkom odlišné tematické i štýlovorné ambície než naša próza staršieho dátia.

Každá umelecká próza hodna toho mena (ako vôbec každé opravdivé umelecké dielo) znamená vytvorenie osobitného sveta, osobitnej atmosféry, osobitnej scenérie. No próza Jána Johanidesa znamená vytvorenie takého nového a špecifického sveta, že čitateľ, ktorý dosť dobre nepozná nové vývinové cesty európskej prózy (myslím tu hlavne na moderných prozaikov západnej Európy) a je oboznámený len s dielami staršieho klasického realizmu, môže byť pri vstupe do sveta Johanidesových piatich noviel v úplnom pomykove. Ba môže mať dojem sveta navidomočí nesúdržného, rozpadnutého, absurdného. (Tým skôr, že sa o „nesúdržnosti“, „rozpadie“ i „absurdnosti“ na stránkach tejto knihy hodne – priamo i nepriamo – hovorí!) Bude to však len dojem, skutočne len dojem, lebo svet Johanidesových práz je až príliš prísne konštruovaný, vládne v ňom plná zákonitosť a platia v ňom pevné axiómy, i keď je, pravdaže, veľmi vzdialený od sveta starého pozitivistického realizmu, ktorý v predpokladanej psychológii nachádzal „bezpečné“ pružiny „zákonitého“ ľudského konania.

Johanides patrí k mladej generácii, ktorá práve vstupuje do našej literatúry a snaží sa vyjadriť – ba nielen snaží, ale už aj vyjadruje – svoj nový životný pocit. Hlas, či – lepšie povedané – hlyasy tejto mladej generácie dnes už počuť na všetkých stranách a je nesporné, že sú to hlyasy nové a často veľmi závažné. Nepovšimnúť si všetku novosť, ktorú táto naša „nová vlna“ prináša rovnako na pláne ideojom ako na pláne umeleckom (novosť, ktorá môže byť v mnohom ohľade diskutabilná, ale ktorá jednoducho tu už je), znamenalo by nepovšimnúť si niečo, čo práve v našej literatúre vzniká, ešte tak trochu bojazlivu a len akoby na jej okraji, ale čo sa zajtra silou svojho umenia (i silou svojej pravdivosti) môže presunúť rovno

do centra našej spisby. Hodno tu preto venovať pozornosť tomuto prozaickému dielu nášho mladého autora. Nazdávam sa, že práve na ňom tak trocha možno odhadnúť nielen celkovú tendenciu našej mladej prózy, ale i zmerať nový životný pocit, z ktorého dielo tohto mladého autora priamo vyrastá.

Svojich päť noviel nazval Johanides spoločným menom *Súkromie*. Hoci ide o novely tematicky rozdielne, ba i stavané na rozdielnych umeleckých princípoch a komponované rozdielnymi umeleckými postupmi, tento názov znamenite vystihuje ich jeden spoločný znak. O „súkromie“ vo všetkých novelách skutočne ide.

Otázkou je len, o aké „súkromie“ a čo si pod týmto pojmom náš autor predstavuje.

Pokúsime sa to stručne naznačiť.

V prvej scéne titulnej novely *Súkromie* Johanides podáva v brisknej a hodne ironickej skratke reč nad hrobom pochovávaného „hrdinu“ Mecka. Reč príznačnú tým, že dokonale ilustruje, čo sa zásadne z akéhosi nadhrobového hľadiska celkovo v človekovi vidí. Asi toto: Nebohý súdruh Mecko bol pracovník vzorný, otec príkladný, odborník taký a onaký, činovník vynikajúci, zaslúžil sa o to a o ono, pracoval úspešne na tom a onom poli, bol to človek znamenitý, vynikajúci atď. atď. – čiže, povedané staršou literárnochritickou terminológiou, bol „kladným hrdinom“ par excellence, „kladným“ až natoľko, že po celej slávnostnej reči o ňom ako o človekovi – nevieme zhola nič. Dozvieme sa to však hned' vzápäť, keď autor metódou veľmi zložitej retrospekcie (tak trocha spôsobom monológu samého mŕtveho, obracajúceho sa na pozostalú vdovu, ale i spôsobom dialógov, zapísaných do pamäti vdovy, či kombinovaným prvým a druhým spôsobom) rozvinie pred nami celé súkromie nebohého hrdinu. V poňatí mladého autora toto súkromie neznamená nijaký rad hrdinových portrétov zblízka či banálnych príhod, ale je totožné s celým vnútorným životom jeho postavy, čiže s celým tým nesmierne zložitým mechanizmom citov, myšlienok, vzťahov, názorov atď., ktoré podmieňujú konanie človeka, resp. vedú ho priamo k bodom, kde sa život stretá so smrťou. Ak z onoho nadhrobového hľadiska vystúpil pred nami človek-schéma, človek-formula, človek redukovaný na akýsi kádrový posudok, v ktorom sa kvalifikovali len povrchové vrstvy ľudskej osobnosti, v perspektíve tohto druhého hľadiska vystupuje pred nami človek trpiaci, zápasiaci, bezmocný, zmietaný rozličnými problémami, doslovne človek vo

svojom súkromí, vidí nie ako a

Tento človek je viel. Okolo neho Kedysi v prvom Sartre, že všetko je o to, aby autorka do mlyna“. Na debut sa neskorší tvy ľudskej osoby nalizované aranžované súkromím a vlastnosťou skúmanou rovnakou. O toto všetko je a prozatieri všetko je záujem nášho človeka skéj osobnosti uvedením čítaním vyslovenom štýlom.

Takýto ciel je ako je nový jazyk.

Možno vlastne vstup do stupoch, no všetko je priamy spôsob, ktorým rozpráva svoju veru, ktorý rozpráva „súkromie“, nepriamy (pozor, všetky súkromie) spôsobom monológu, zorným polohám, lity sa zámerom, hľadiskom (či vymedzeného aktívneho herca), v ktorej sa skrýva, pri sústavnej a krytnej či v širšej súkromí.

Kedysi predstavoval pre prozaíka žiadavku, aby

svojom súkromí (aj keď nie je človek súkromný, lebo autor ho stále vidí nie ako absolútum, ale v spoločenských vzťahoch).

Tento človek je v centre všetkých piatich Johanidesových noviel. Okolo neho sa krútia všetky záujmy nášho mladého prozaika. Kedysi v prvých rokoch po druhej svetovej vojne napísal Jean-Paul Sartre, že v novej próze, ktorej sám chcel ukazovať cesty, pôjde o to, aby autor uviedol čitateľov do vedomia i svedomia ľudí „ako do mlyna“. Nevedno, či Johanides počul tento Sartrov hlas, no jeho debut sa nesie presne tou snahou: zaujímajú ho nie povrchové vrstvy ľudskej osobnosti, nie fasáda človeka a ani nie banálne a zbalanizované anekdoty o človekovi, ale práve to, čo nazýva ľudským súkromím a čo je v podstate mohutnou, no dosiaľ tak málo pre skúmanou rozlohou ľudského vedomia, svedomia i podvedomia. O toto všetko, rozumie sa, mali záujem už aj starší románopisci a prozatéri vôbec, no bol to len záujem príležitostný. Oproti tomu záujem nášho mladého autora o tieto hlbšie a hlboké vrstvy ľudskej osobnosti je sústavný. Každá z jeho piatich noviel je priamym uvedením čitateľa do ľudského súkromia, chápaného v jeho práve vyslovenom širokom význame.

Takýto cieľ mladého prozaika je v našej literatúre rovnako nový, ako je nový jeho umelecký spôsob podávať ono „súkromie“.

Možno vlastne hovoriť o viacerých spôsoboch a umeleckých postupoch, no všetky majú jedno spoločné: Či si už Johanides volí priamy spôsob podávania skutočnosti (pomocou rozprávača, ktorý rozpráva svoju „príhodu“, alebo pomocou rozprávača-svedka, ktorý rozpráva „príhodou“ iného človeka), alebo či si už volí spôsob nepriamy (pomocou imaginárneho rozprávača a metódou vnútornej monológov či dialógov), všade pracuje s náročky zúženým zorným poľom a v rámci najprísnejšej ohraničenej vecnosti. Z reality sa zámerne podáva akoby len jej jediný aspekt, videný z jedineho hľadiska (daného rozprávačom), so snahou nevybočiť z prísne vymedzeného poľa vnemov samého rozprávača, svedka príhody, či aktívneho herca drámy. Tým sa výrazne líši od našej staršej prózy, v ktorej sa skutočnosť podávala často z viacerých zorných uhlov, pri sústavnej autorovej prítomnosti, prejavujúcej sa mnohými lyrickými či v širšom zmysle slova komentátorskými odbočeniami.

Kedysi pred sto rokmi Flaubert – ako jeden z prvých – vytýčil pre prozaika zásadu autorskej „nestrannosti“ („impassibilité“), požiadavku, aby sa autor nemiešal do podávanej reality, nevpadával

do nej svojimi súdmi, ktoré sa v jeho ponímaní stotožňovali s moralizovaním. Čosi také robí aj Johanides: pri exponovaní skutočnosti nechce byť osobne väčšmi prítomný, ako je prítomné „oko“ filmovej kamery, ktoré môže zachytiť iba to, čo práve pred ním stojí. Jeho cieľom je najobjektívnejší zápis reality, najvecnejší prepis vnútorných monológov či dialógov – bez ich komentovania i bez hodnotiacich digresií. Napokon ho to vedie k pohŕdaniu akýmikolvek tzv. vonkajšími ozdobami prózy (metaforami, lyrickými prírodnými vsuvkami, „rozčitenými“ autorskými odbočeniami, takými príznačnými pre našu niekdajšiu tzv. lyrizovanú prózu a pod.). Johanidesova próza chce mať charakter až protokolárneho zápisu o skutočnosti.

Je však tento autor vo svojich piatich novelách naozaj taký neprítomný?

Zdanlivo áno, no v skutočnosti je prítomný možno ešte vo väčšej miere, ako bol kedysi prítomný v diele romantický či romantizujúci autor, ktorý vlastný subjekt chcel mať programovo v samom strede svojej tvorby. A prítomný je hneď v niekoľkých smeroch.

Predovšetkým samým svojím videním človeka ako takého.

Ak mám čo najstručnejšie charakterizovať Johanidesovho človeka, tak poviem, že je to človek otázok. (Azda v tom sa prejavuje najvýraznejšie sám životný pocit nastupujúcej generácie, do ktorej patrí Johanides: je to generácia mladých ľudí, ktorí si neprestávajú klásť otázky.) A otázky tohto Johanidesovho človeka sa netýkajú nijakých „malých“ osobných problémov, ale základných problémov moderného človeka vôbec: problémov, samej jeho existencie, jeho bytia na zemi, cielov tohto bytia, vzťahov medzi ľuďmi, určitej hrozby, ktorá nad človekom visí, ľudskej slobody, ľudskej samoty, nekomunikatelnosti ľudských bytostí, strachu z existencie, pocitov zbytočnosti na svete, nedešifrovateľných záhad ľudskej existencie atď. atď. – slovom všetkých tých problémov, ktoré už dávnejšie nastolili v literatúre spisovatelia typu Sartrovho či Camusovho a ktoré sú skutočne pálčivými problémami moderného človeka vôbec.

Mohlo by sa zdať, že v tomto ohľade Johanidesova próza v istom zmysle slova väčšmi odráža literatúru – respektíve jeden druh literatúry – európskeho západu než skutočnosť, v ktorej žijeme. Nazdávam sa však, že je to len zdanie. Otázky, ktoré si kladú Johanidesove postavy, nie sú otázkami špecificky „francúzskymi“ a problémy, s ktorými sa boria, nie sú iba problémami západoeuróp-

skeho človeka, povedané Johnty“, „sebe samho“, človeka, stojaceho tak ho zachvacuje všade, kde sa zvy, ktorých pristické nie sú úzkosti, aké je cialistických a jeho výrok: „Ak o niečo tom vov úzkosti, stá východiska na (Súkromie a K programovým zavjuje osame poznanie – a ob pokon jasné ľudskej existencie).

No Johanides videním človeka básnik.

Opäť pripom ho prepisu real výrazoch, bez r až šedivú. V tor nosť mladého a slovo váži na leh. V jeho próze n zbytočnosť nepa výrazovej strohu opravdivej poetexte celkom in ktoré sa odrazu ve preto, že vôk dvojnásobne mo motív chlapca s